

Zeitschrift: L'ami du patois : trimestriel romand
Band: 14 (1986)
Heft: 52

Artikel: Amicala dai patoisan de Savegny-Fori
Autor: Duboux, F.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-241539>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 07.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Pages vaudoises

AMICALA DAI PATOISAN DE SAVEGNY—FORI

L'è pè on galé tein d'hivè que mé d'onna treintanna de fidélo z'ami dâo patoi sè sant reuni à l'Auberdroz dâi z'Alpè, à Savegny, lo 22 de fèvrâi 1986, po lâo tenâblya statutâira quemeint l'è la coutema po la premîre de l'annâïe. Manquâve bin quauquè z'ami qu'avant ramassâ la couerla, lo presideint assebin, et dinse lâi avâi min de Reynold Richard po presidâ la tenâblya. Mâ la vice-pre-sideinta Marie-Louise Goumaz l'a eimpougnî l'affére et tot l'è z'u âo pe-colon. L'a z'u lo plliésî d'annoncî la preseince dâo menistro, Monsu Braillard, que s'è pllié bin avoué no, et pu l'eintrâie dein noutr' Amicâla de quattro novî meimbro; adan la presideinta dè sti dzo sohîte la binvegnâita à clliâo novî z'ami, dè mîmo qu'à tota l'asseimblyâïe. L'a oncora lo regret d'annoncî la dèmechon de douz z'ami patoisan.

Onna menuta de sileince l'è observâïe po honorâ la mèmoire dâi z'ami que no z'ant quittâ, que sant Jacques Delessert, Blanche Crisinel et Jean-Robert Goumaz, épâo de Marie-Louise Goumaz.

Madeleine Porchet l'a preseintâ lè compto que sè tîgnant galésameint bin, que l'a de Bluette Golay dein son rappoo et l'ant ètâ ademet avoué remâchameint à noutra bossîre.

Lo comitâ l'a ètâ renommâ po onn'annâïe : presideint, Reynold Richard; vice-présidente, Marie-Louise Goumaz; bossîre, Madeleine Porchet; secrétario, Frédéric Duboux, et pu, po reinplyècî l'ami Delessert, décédâ, l'è nommâ on tot fidélo, Gontran Bourquin, meimbro de la tropa dâo "Dicchounéro dâo patoi vaudois".

Votâïe pè quâsu tota l'asseimblyâïe, la cotisachon l'è passâïe de 8 à 10 francs. La salyâita sarâ décidâïe à la tenâblya que vin.

Lo comitâ l'a sondzî ai z'ami patoisan que sant ein peinchon et pu à clliâo que sant arrevâ âo bî l'âdzo de noneint'an et mé po lè z'élèvâ âo titro de "Meimbro honoréro", ye sant : Elise Jordan, 96 z'an; Ida Monachon, 91 an; Elisabeth Sallaz, à Boissonnet; Jules Gilliéron, 95 an, et pu Ami Reymond, à l'Epetau de Lavaux. Respet à stâo z'ami.

Tandu l'eimpartyà famelyïre, n'ein oyu galésè tsanson, musica et bounè gandoisè. Pu l'è arrevâ l'hâora dâo petit-goutâ, bin meretâ.

Adan, noutrè z'amicâlè peinsâïè ai z'ami malâdo et noutrè voeu de meillâo santâ et pu : à rèvère !

F. Duboux